

Regeneración

Semana
Revolucionario

ESCRITO POR TRABAJADORES Y PARA LOS TRABAJADORES

No. 95.
Sábado 22 de Junio de 1912.

EN MEXICO.
Por un año... \$5.00 moneda mexicana
Por 6 meses... \$2.50 moneda mexicana

EDITOR: Anselmo L. Figueroa.
914 Boston St., Los Angeles, Cal.
Teléfono: Home A 1360.

EN LOS ESTADOS UNIDOS.
Por un año... \$2.00 oro
Por seis meses... \$1.10 oro
Por tres meses... \$0.60 oro

5 CTS. ORO.
10 Cts., Moneda Mexicana.

Entered as Second-Class matter Sept. 12, 1910, at Los Angeles, Cal.

NUESTROS HERMANOS

Ricardo y Enrique Flores Magon, Librado Rivera y Anselmo L. Figueroa

HAN SIDO DECLARADOS CULPABLES.

La sentencia se pronunciará el Martes proximo.

Su delito, el de todos los Martires de la buena causa; sus esfuerzos inauditos por acabar con la infame explotación del hombre por el hombre; pero, nada conseguiran sus Verdugos. Los que quedamos, continuaremos de pie, firmes, sin que nos arredren los obstaculos ni las amenazas de nuestros enemigos
CLERO CAPITAL Y AUTORIDAD. ¡MUERAN! ¡ADELANTE HERMANOS TRABAJADORES DE TODO EL MUNDO! ¡VIVA LA REVOLUCION SOCIAL!

Las siguientes líneas, fueron las últimas escritas por nuestro abnegado hermano Ricardo, momentos antes de ir con los otros compañeros a que se consumara con ellos el atentado más salvaje de estos tiempos.

NUESTRO PROCESO

La farsa se prolonga hasta este día, viernes 21 de Junio. La farsa! esta honesta denominación dada por mí a la instrucción del proceso, le cayó mal a un tal Robinson (no sé su primer nombre) que la hace de fiscal en compañía de otros dos sujetos. ¡Farsa! gritan ellos indignados, esto es injuriar a la corte; esto es no tener respeto a la ley, y quien grita más es el tal Robinson, el individuo que, según la declaración de ese grande hombre que se llama Jack R. Mosby, invitó a éste a producirse con falsedad contra nosotros, ofreciéndole no tenerlo más en la cárcel. Aquí fué cuando Mosby se mostró hombre, hombre en toda la extensión de la palabra; mártir generoso; ¡santo!

Mosby, viendo con firmeza a Robinson, y señalándolo con el índice, dijo estas ó parecidas palabras: "Este individuo, señalando a Robinson, me ofreció, en presencia del abogado Willedd Andrews (nuestro leal defensor) y en presencia, también de Stewart, el representante del gobierno mexicano para perseguir a estos hombres, ponerme en libertad si declaraba en contra de ellos (de nosotros) y me dió su palabra de "honor" de cumplir su promesa."

Mosby, hombre, ser humano, pensador y luchador al mismo tiempo, apostol desinteresado, solidario con la plebe, con los de su clase que es la nuestra, la clase que sufre, la clase que alimenta a los bandidos del gobierno, la clase que se sacrifica por el rico y la Autoridad; Mosby, el generoso joven que ha dedicado su vida a servir a los humildes, llegó ante el jurado y dijo la verdad: ¡se me quiso sobornar, se me quiso comprar para condenar a estos hombres (nosotros)! Mosby está enfermo; Mosby está pobre; Mosby no cuenta en esta tierra con afectos, con satisfacciones, con nada, ¡y Mosby, el gigante de la pureza y de la honradez no se vende!

Mosby prefiere morir agotado por la tisis que está minando su cuerpo, mejor que ponerse de parte del Capital y de la Autoridad; Mosby no hace tracción a los humildes, a pesar de tener la oportunidad de ser libre, de pasar en automóvil, de tener los bolsillos llenos de monedas de oro. Mosby está preso porque no se quiso vender. ¡Hermanos del mundo entero: descubrid ante Mosby!

Los libertarios no queremos premios, ni aplausos; pero hay acciones que debemos presentar ante las multitudes, para que sirvan de ejemplo. ¡Qué moral más grande que la que ha demostrado poseer este humilde soldado de la Revolución Social que se llama Jack R. Mosby? Enfermo, al borde de la tumba ó esperando, en caso de sentirse aliviado, una larga condena como represalia por su honradez; este hombre desafía sereno la adversidad. ¡Bendito sea Mosby! ¡Bendito sea Mosby, el mártir de la Verdad!

Hoy terminará la farsa; ¡así como suena, señor Robinson, la farsa! No sabemos cuál será el resultado de ella; pero cualquiera que sea el final de esta opereta, mexicanos, compañeros del mundo entero, sabedlo: somos hombres y nadie podrá extirpar de nuestros corazones el amor que sentimos por los que sufren, y nadie podrá

matar en nuestras conciencias la certidumbre que es malo que el hombre sea explotado por el hombre, de que es malo que el hombre sea mandado por el hombre. ¡Viva la Revolución Social!

El fiscal Robinson, de una manera que nunca podría probar, de una manera que él mismo sabe que es cobarde porque lo que dijo no consta en el proceso, se atrevió a injuriarnos, a humillarnos, a echar sobre nosotros toda la hiel de su corazón. Dijo que éramos nosotros unos malvados, cobardes, asesinos, que mientras estábamos seguros, tranquilos, dichosos, a los humildes para que mataran, incendiaran y robaran... y nos envidiaran después el producto de sus robos para engordar y vivir como príncipes.

Estos insultos, estas mentiras, estas malditas palabras que ni siquiera que miraron los labios del "señor representante de la ley y del orden", no tienen fundamento alguno en las constancias del proceso, de la farsa, como YO LE LLAMO, y si fueron proferidas en el recinto de la corte que tanto dicen respetar los señores curiales, fué porque sabía ese Robinson que no podíamos protestar, que teníamos que estar quietos, que no podíamos llamarle hablador ni mentiroso. Nosotros, con nuestra compostura, con nuestra tranquilidad, demostramos tener sana y vigorosa nuestra conciencia. En fin, hoy, viernes 21 de Junio, seremos sentenciados. No importa que se nos reduzca a prisión, hermanos del mundo entero. No os desaniméis, queridos camaradas. Hemos de tener resistencia para salir de ese presidio infame a donde nos llevará el odio de nuestros explotadores y tiranos. Vosotros, no retrocedáis. ¡Adelante todos!

Nuestro sacrificio es en nuestro beneficio. No hemos querido ser tiranos, no hemos querido ser burgueses; ¡ese es nuestro delito!

De mí sé decir que se me ha ofrecido el alto puesto de Vicepresidente de la República Mexicana, se me han ofrecido millones de dólares para que os traicionen. No he querido ser verdugo vuestro, mexicanos; no he querido vender mis convicciones. ¡Prefiero el presidio ó la horca!

La miseria ha sido nuestra inseparable compañera. La cárcel ha sido nuestro asilo. Pero todo eso se estreña ante nuestra firmeza. ¡Muera el Capital! ¡Muera la Autoridad! ¡Viva Tierra y Libertad!

RICARDO FLORES MAGON.

21 de Junio.
No me extraña la última palabra de la "Justicia" de este "País de las Libertades"; esperaba que de cualquiera manera se condenaría a nuestros hermanos de cadenas y lo confirmé esta mañana al ver en uno de los diarios de esta ciudad, que asistiría un número regular de fuerza armada, en la Corte, en previsión de cualquiera manifestación de protesta de los nuestros. Esta es una prueba palpante de la parcialidad con que se les ha juzgado. ¡Es una prueba de que la consigna se ejecutará de todos modos. Se ha ejecutado a pesar de todo... los han condenado a prisión... más las

Voltaireine de Cleyre

El jueves 20 de este mes murió en Chicago nuestra querida compañera Voltairine de Cleyre. Voltairine de Cleyre fué una gallarda figura en el movimiento revolucionario mundial. Su muerte, para la causa de los desheredados de todo el mundo es una pérdida inmensa. Amante verdadera del Ideal, su vida fué una existencia de sacrificios. La Revolución Económica de México tenía en Voltairine a su amiga más franca y generosa. En folletos, en periódicos, en el mitin, dondequiera, Voltairine derrochó los pensamientos de su hermosa cabeza y los sentimientos de su generoso corazón, en pro de los rebeldes mexicanos. Su prestigio en todo el mundo inteligente, hizo que los estudiosos fijasen su atención en el espléndido movimiento del trabajador mexicano. La buena hermana ha muerto; dedíquemos a ella nuestros más delicados sentimientos, y para demostrar que de veras sentimos su muerte, esforcémonos por ser tan generosos, tan dedicados a la causa, tan firmes como Voltairine de Cleyre.

Para los que "Dudan"

Digase lo que se quiera, el movimiento revolucionario avanza con paso firme; me refiero al movimiento revolucionario por Tierra y Libertad que tiene por teatro la vasta extensión del territorio mexicano. Se recordará que los revolucionarios yucatecos están quemando los plantíos de henequen, infligiendo de esa manera graves daños a los capitalistas del Estado de Yucatán. El movimiento no ha cesado en aquella porción de terreno de México, según veo en "El Imparcial", de la ciudad de México, correspondiente al 6 de este mes. Dice así al hablar de aquel movimiento: "Escriben de Temax, Yuc., que los alzados en jurisdicción de aquel partido y los de Motul e Izamal, son algunos de los rebeldes de 1910 y 1911, quienes lograron intranquilizar a los indios que se quedaron en la distribución de egidos y a los que han ofrecido tierras de las haciendas comarcanas a sus pueblos." Hay que hacer una ligera observación: estos indios peleaban y peleaban por tener tierras comunales llamadas egidos, y como no han podido obtener esas tierras, continúan levantados en armas. La noticia de "El Imparcial" está mal redactada, pues dice: "se quedaron en la distribución de egidos"; debiendo decir: "se quedaron en la distribución de egidos." Así, pues, por la posesión de la tierra luchan nuestros hermanos de Yucatán, como por la posesión de la tierra se lucha en el resto de la llamada República Mexicana, en que los gritos personalistas van siendo cada vez más escasos, y en cambio, se generaliza el hermoso grito de los libertarios mexicanos: ¡Viva Tierra y Libertad!

La burguesía, espantada de su propia obra, porque su opresión y su rapacidad son las causas del movimiento revolucionario, lanza un llamamiento a la concordia. En el mismo periódico "El Imparcial", de 6 de este mes, aparece publicado ese documento que en parte dice así: "Desgraciadamente, el respeto a la vida, a la propiedad, a la honra de cada uno, han sufrido graves atentados en diversos puntos del país; es un hecho que nadie ignora, que el bandolerismo, se ha adefueado de extensiones considerables del territorio, y que tiende a aparecer en otras; existe en distintas regiones de la República en formas atroces, y allí ninguna familia honrada vive sin zozobra." Siempre lamentándose los burgueses de lo que llaman atrocidades

cometidas por el bandolerismo. No es tal bandolerismo, señores burgueses; no es posible concebir que bandidos sean los que tienen a raya a los soldados de la federación y a los rurales y a las gendarmías. Si fueran bandidos los revolucionarios, toda la población de México se habría levantado como un solo hombre para aplastarlos; pero no sucede eso: la inmensa mayoría de la población de la República Mexicana simpatiza con los revolucionarios y los ayuda y los protege, mientras les niega agua a los federales y a sus caballos, les dan falsas informaciones para que no den con la pista de los rebeldes; y, en general, procuran por cuantos medios encuentran a su alcance, entorpecer los movimientos de los esbirros del gobierno. ¡Podría decirse que la población entera de un país, es uno población de bandoleros! Los bandidos son los burgueses y las burguesas que han chupado la sangre de los pobres por siglos y siglos; los bandidos sois vosotros, señores burgueses, que mientras tuvisteis bajo vuestras garras a ese pueblo que se ha cansado de sufrir, no tuvisteis para él ni piedad ni compasión. Desfiorasteis doncellas; apagarsteis vuestra injuria en las compañeras de los trabajadores; humillasteis y matasteis a éstos; dejasteis en la miseria a quinientos millones de seres humanos y nunca os dolisteis de su sufrimiento; las vocceitas que pedían pan se ahogaban en el estruendo de vuestros festines; los lamentos de los humildes eran acallados por el ruido de vuestras franchuchas; y, mientras os regodeábais en blandos almohadones, los pobres tiraban de frío en cualquier rincón de la negra pocilga. ¿Por qué os quejáis ahora? ¿Por qué llamáis bandidos a vuestras víctimas? Que os maten; que os despojen... ¿Qué otra cosa habéis hecho por miles y miles de años, sino robar y matar a los trabajadores?

La toma de posesión de la tierra, sin permiso de la Autoridad, se está llevando a cabo. "El Imparcial", de 7 de este mes, dice: "Los terrenos que pertenecen a la hacienda de Tamariz, colindante con el pueblo de Macuiltepec, han sido invadidos por vecinos de este, lo que ha ocasionado que se eleven quejas, a causa de las cuales se acaba de ordenar la práctica de deslinde, para poner en claro la propiedad de las tierras reclamadas." El papeluchillo socialista político que regatea en la ciudad de México el célebre braguetero Manuel Sarabia,

primero hermano del esbirro Juan; publica un artículo firmado por un sinvergüenza que estáfó a los tabaqueros de San Francisco, California, el año pasado, a quienes dijo que iba a "libertar a México"; pero en vez de gastar el dinero en la compra de armas y municiones, se mandó poner dentadura de oro, y en lugar de incorporarse a las fuerzas de Silva, se Kangel ó de cualquiera otro de los compañeros que luchaban en el norte de Chihuahua, formó parte de la guerrilla maderista que capitaneaba el célebre coronel de los "41", el famoso pedernista Antonio J. Villarreal. En el artículo del estafador se me llama farsante, por haber publicado varias veces hechos que demuestran que en muchas partes de México, los revolucionarios son agricultores y ganaderos que trabajan la tierra con el fusil al hombro. En "El Imparcial", de la ciudad de México, correspondiente al día 8 de este mes, en la columna segunda, abajo de la primera parte, y al referirse a los revolucionarios serranos, dice: "Un grupo de serranos, de avanzada en el lugar llamado 'La Ferrería', está sembrando los terrenos próximos al lugar y que pertenecen al pueblo de Talixtác." Esto basta para cerrar el hocico al majadero que responde al nombre de P. Casals, quien hace pocos días volvió a pedir dinero a los tabaqueros de San Francisco, esta vez, para marcharse a Cuba, de donde es oriundo. Tengo la historia de este titere, y la daré a conocer cuando sea oportuno, así como continuará la de Manuel Sarabia, pues éste es quien paga al tal Casals para que escriba sus mamarrachos.

Por último, "The Los Angeles Times", periódico ultra-reaccionario que se publica en esta ciudad, en su edición del 16 de este mes, publica una correspondencia de la ciudad de México, en la que se habla de la precipitación del gobierno por resolver el problema agrario. Como en todos los casos en que esta materia es estudiada por burgueses ó gobernantes, la solución se hace descansar en el hecho de vender tierra a quien tenga dinero para comprarla... de manera que los pobres se verán esclavizados

No hay que esperar más, mexicanos. ¡Ahora ó nunca!

RICARDO FLORES MAGON.

QUIRINO LIMON

Recordamos a todos los amigos y compañeros del buen camarada Limón, que su injusta causa se verá en la Corte de este Distrito el miércoles 25 de la semana que entra; no dejéis de asistir a este Jurado, tanto para demostrar a nuestro honrado hermano que sois solidarios, cuanto para que sus verdugos vean que no está sólo, que no se le abandona. Así mismo hacemos saber a todos los que gustan ayudarlo para pagar al Abogado que lo defiende, que pueden enviar sus donativos a esta Administración.

¡ADELANTE REBELDES!

No Hagais caso de nuestra Injusta Condena.
¡MORIR O VENCER!

También en esta semana tengo muy limitado el tiempo para recopilar las notas relativas al movimiento revolucionario económico-social que se desarrolla en la llamada nación mexicana, pues la farsa de proceso que se nos instruye continúa aún verificándose y robándonos tiempo precioso que con más provecho dedicaríamos a nuestra causa. Así, pues, aunque sean incompletas e imperfectas, daré a toda carrera las noticias que logre encontrar en los periódicos burgueses mexicanos que son mi principal y predilecta fuente de información, para impedir que cualquier mozalveto de los que "dudan" que efectivamente el pueblo mexicano pelea por pan y no por amos, se dispare rebuznando que REGENERACION inventa noticias.

—No puedo resistir la tentación de abrir mis notas con una chusca. Los industriales, comerciantes, licenciados, banqueros y demás sanguisugos que pesan sobre los proletarios, asustados por el curso de los acontecimientos, han hecho circular en la ciudad de México una lacrimosa excitativa al pueblo, para que apoye al Chato a fin de devolver la tranquilidad a la Patria, (por no decir a los burgueses autores de la excitativa), y para impedir "..." hacer perder a cada uno lo que tenga: al banquero, sus capitales; al dueño de casas de comercio ó de fábricas, sus establecimientos mercantiles ó industriales; al trabajador, su casa, sus muebles, los frutos de su trabajo, de economía y de su constancia."

ROSA MENDEZ

Esperamos de un momento a otro a esta valerosa compañera, que siempre dispuesta a ocupar su lugar de combate nos tenía recomendando se le telegrafiará en el momento preciso; le he telegrafiado, y tengo a la vista su entusiasta contestación, en la que me hace saber que en el acto se ha puesto en camino, abandonando a sus ancianos padres y a sus queridos pequeños.

Grande emoción ha causado a mi espíritu, este sublime rasgo de abnegación y solidaridad. ¡Ojalá que tenga muchos imitadores é imitadoras!

R. R. PALACIOS.